



ZMLUVA O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB PRI PRÍPRAVE A REALIZÁCII VZDELÁVACÍCH PROGRAMOV

uzatvorená v zmysle ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Z.z. v znení neskorších
predpisov (Obchodný zákonník) .
č. u objednávateľa: ZML-3-36/2009-110

Zmluvné strany

1. GOPAS SR, a.s.

sídlo: Dr. Vladimíra Clementisa 10, 821 02 Bratislava
IČO: 35881674
DIČ: 2021800704
IČ DPH: SK2021800704
zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava 1
v oddiele Sa, vo vložke č. 3308/B
bankové spojenie: VÚB Bratislava, č. ú.: 1816300051/0200
v zastúpení: Ing. Andrea Horáčková, riaditeľka
kontaktná osoba: Ing. Stanislav Drga, 0902 903 112
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

2. Štatistický úrad Slovenskej republiky

sídlo: Miletičova 3, 824 67 Bratislava 26
IČO: 00166197
DIČ: 2020830218
bankové spojenie: Štátna pokladnica, č.ú.: 7000072444/8180
v zastúpení: PhDr. Ľudmila Benkovičová, CSc., predsedníčka

kontaktná osoba: Ing. Emil Arvay, tel.: 02/50 23 65 29, 0905 476 822
(ďalej len „objednávateľ“)

Preambula

Táto zmluva bližšie špecifikuje vzájomné vzťahy poskytovateľa a objednávateľa pri poskytovaní služieb pri príprave a realizácii vzdelávacích programov.

Článok I. Predmet zmluvy

1. Predmetom plnenia je poskytovanie a zabezpečovanie služieb zameraných na odbornú prípravu a vzdelávanie zamestnancov objednávateľa v kurzoch Rozdiely MS Office 2007 a MS Office 2003.
2. Miesto plnenia: priestory objednávateľa, a to nasledovne:
Bratislava – ústredie – 175 zamestnancov (15 kurzov)

Bratislava – pracovisko – 57 zamestnancov (5 kurzov)
Pracovisko v Trnave – 49 zamestnancov (4 kurzy)
Pracovisko v Nitre – 53 zamestnancov (5 kurzov)
Pracovisko v Trenčíne – 39 zamestnancov (3 kurzy)
Pracovisko v Banskej Bystrici – 42 zamestnancov (3 kurzy)
Pracovisko v Žiline – 46 zamestnancov (4 kurzy)
Pracovisko v Prešove – 72 zamestnancov (6 kurzov)
Pracovisko v Košiciach – 67 zamestnancov (6 kurzov)

3. V rámci plnenia predmetu tejto zmluvy budú poskytovateľom zabezpečované a poskytované nasledujúce činnosti a služby :
 - a. realizácia školení,
 - b. dodanie študijných materiálov.
4. Objem školení je v rozsahu 1 deň školenia pre 600 zamestnancov objednávateľa. Celkovo poskytovateľ zabezpečí realizáciu 51 kurzov do 15. 12. 2009.
5. Študijné materiály budú dodané v elektronickej forme (na 1 ks CD) v rozsahu cca 20 strán do 5 pracovných dní od podpisu zmluvy.

Článok II. Povinnosti poskytovateľa

1. Poskytovateľ nesmie vykonávať žiadne kroky, ktoré by viedli k zneužitiu obchodného mena objednávateľa, bankového a obchodného tajomstva objednávateľa a všetkých informácií nadobudnutých v súvislosti s plnením tejto zmluvy.
2. Poskytovateľ je povinný postupovať pri vykonávaní a zabezpečovaní všetkých činností v zmysle tejto zmluvy s odbornou starostlivosťou a v súlade s objednávateľovými požiadavkami takým spôsobom, aby boli zabezpečené pre objednávateľa čo najlepšie výsledky.
3. Poskytovateľ je povinný oznámiť objednávateľovi všetky okolnosti, ktoré zistil pri plnení predmetu tejto zmluvy a ktoré môžu mať vplyv na úspešné plnenie predmetu tejto zmluvy alebo by mohli spôsobiť objednávateľovi škodu, prípadne by mohli mať vplyv na zmenu pokynov objednávateľa.
4. Poskytovateľ je povinný na vyžiadanie objednávateľa poskytnúť všetky požadované informácie o stave a priebehu plnenia tejto zmluvy.

Článok III. Povinnosti objednávateľa

1. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť účasť prihlásených osôb na školeniach v počte 10-14 osôb v kurze a uhradiť cenu školení vrátane DPH.
2. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť školiace priestory v plnom vybavení HW a SW zodpovedajúcom počtu prihlásených účastníkov. Taktiež sa zaväzuje zabezpečiť vybavenie učebne lektorským počítačom a dataprojektorom.

3. Objednávateľ nesmie vykonávať kroky, ktoré by viedli k zneužitiu know-how poskytovateľa, jeho mena a informácií nadobudnutých v súvislosti s plnením tejto zmluvy.
4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi súčinnosť a informácie potrebné pre plnenie objednávky v nevyhnutnom rozsahu a v termínoch umožňujúcich riadne a včasné plnenie predmetu tejto zmluvy.
5. Objednávateľ sa zaväzuje informovať poskytovateľa o akýchkoľvek zmenách súvisiacich s objednanými službami v termínoch a spôsobom, ktoré poskytovateľovi umožnia na ne reálne reagovať.

Článok IV. Závazok mlčanlivosti

1. Závazok mlčanlivosti podľa tejto zmluvy sa vzťahuje na dôverné informácie. Dôverné informácie sú najmä skutočnosti týkajúce sa organizačných, pracovných a personálnych postupov používaných zmluvnými stranami v súvislosti s predmetom tejto zmluvy.
2. Zmluvná strana môže použiť dôverné informácie týkajúce sa druhej zmluvnej strany iba pre účely plnenia tejto zmluvy a nesmie poskytnúť tieto dôverné informácie tretím osobám, okrem nižšie uvedených prípadov. Ani po ukončení účinnosti podľa tejto zmluvy však nesmie žiadna zmluvná strana použiť dôverné informácie v rozpore s touto zmluvou.
3. Zmluvná strana je oprávnená poskytnúť dôverné informácie bez súhlasu druhej zmluvnej strany iba v týchto prípadoch:
 - a. súdu alebo rozhodcovskému orgánu, v súvislosti so súdnym alebo rozhodcovským konaním vedeným pred týmito orgánmi,
 - b. ak jej takú povinnosť ukladá zákon.
5. Každá zmluvná strana bude oznamovať druhej zmluvnej strane neoprávnené použitie, poskytnutie alebo zverejnenie dôverných informácií alebo iné porušenie povinnosti podľa tejto zmluvy, a to ihneď ako sa túto skutočnosť dozvie. Oznamujúca strana sa zároveň zaväzuje primeraným spôsobom spolupracovať s druhou zmluvnou stranou pri znovu obnovení ochrany dôverných informácií a zabránení ich ďalšiemu neoprávnenému použitiu.
5. Práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúce zo záväzku mlčanlivosti budú trvať aj po ukončení účinnosti tejto zmluvy, a to až do doby, než sa stanú verejne známymi alebo prístupnými bez porušenia povinnosti niektorou zmluvnou stranou, príp. treťou osobou.

Článok V. Cena a platobné podmienky

1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona č.18/1996Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov na kurz a to v celkovej výške
Cena bez DPH = 588,00 Eur
Výška DPH = 111,72 Eur
Cena s DPH = 699,72 Eur
Predpokladaný celkový počet kurzov je 51 pri cene celkom

Cena bez DPH = 29 988,00 Eur
Výška DPH = 5 697,72 Eur
Cena s DPH = 35 685,72 Eur

2. Súčasťou dohodnutej ceny v zmysle tohto článku sú všetky náklady spojené s realizáciou školení a to hlavne cena školenia a študijných materiálov.
3. Poskytovateľ vystaví a doručí objednávateľovi faktúru za zrealizované služby raz mesačne. Zmluvné strany sa dohodli, že faktúra bude splatná do 21 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Ak faktúra vystavená poskytovateľom nebude obsahovať všetky náležitosti podľa §71 ods. 2 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov alebo nebude po stránke vecnej alebo formálnej správne vystavená, objednávateľ ju vráti poskytovateľovi na doplnenie alebo prepracovanie a nová lehota splatnosti v dĺžke 21 dní začne plynúť dňom doručenia správne vystavenej faktúry objednávateľovi.
4. Poskytovateľ je povinný ku každej faktúre priložiť prezenčnú listinu jednotlivej vzdelávacej aktivity s podpismi všetkých reálne prítomných účastníkov školenia, inak nemá poskytovateľ právo na zaplatenie ceny.

Článok VI. Osobitné ujednania a majetkové sankcie

1. V prípade neuhradenia faktúry v termíne splatnosti sa objednávateľ zaväzuje uhradiť poskytovateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05% z fakturovanej sumy za každý i začatý deň omeškania.
2. Storno podmienky:
 - a. Každé zrušenie kurzu (storno) musí byť oznámené písomne alebo elektronickou poštou (e-mailom).
 - b. Pri storne oznámenom objednávateľom poskytovateľovi neskôr ako 5 pracovných dní pred zahájením kurzu má poskytovateľ právo na úhradu objednaného kurzu.
 - c. Pri storne oznámenom poskytovateľom objednávateľovi skôr ako 5 pracovných dní pred zahájením kurzu má objednávateľ právo na náhradný termín kurzu.
3. V prípade neposkytnutia dohodnutej služby vo vopred riadne oznámenom a obojstranne odsúhlasenom termíne zo strany poskytovateľa, je tento povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny neposkytnutého kurzu.

Článok VII. Doba trvania a ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to do 31.12.2009.
2. Táto zmluva zaniká:
 - a. dohodou zmluvných strán,
 - b. odstúpením od zmluvy.
3. Od zmluvy môže objednávateľ odstúpiť ak poskytovateľ riadne alebo včas neplní zmluvné záväzky, alebo ak činnosťou alebo nečinnosťou poskytovateľa hrozí alebo vzniká objednávateľovi škoda, alebo v prípade, že poskytovateľ vstúpi do likvidácie,

prípadne bude na jeho majetok vyhlásený konkurz alebo zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku.

4. Poskytovateľ môže odstúpiť od zmluvy ak objednávateľ v dôsledku svojho zavinenia riadne a včas neplní zmluvné záväzky, ak jeho činnosťou alebo nečinnosťou vzniká poskytovateľovi škoda a ďalej v prípade, ak je objednávateľ v omeškaní so splnením svojich platobných povinností o viac ako 30 kalendárnych dní. V prípade objednávateľovho omeškania so splnením zmluvného záväzku vo veci platobných povinností, môže poskytovateľ od zmluvy odstúpiť najskôr v deň nasledujúci po márnom uplynutí písomne poskytnutej náhradnej lehoty na vyrovnanie neuhradenej sumy.
5. Pri odstúpení od zmluvy sa zmluvné strany budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

Článok VIII. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa budú spravovať príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalšími súvisiacimi právnymi predpismi Slovenskej republiky v platnom znení vo vzťahu na predmet a obsah zmluvy.
2. Túto zmluvu možno zmeniť len so súhlasom oboch strán, a to formou písomného dodatku potvrdeného oboma zmluvnými stranami.
3. Prípadné spory vyplývajúce z realizácie obsahu tejto zmluvy, ktoré sa zmluvným stranám napriek obojstrannej snahe nepodarí vyriešiť vzájomnou dohodou, je oprávnený riešiť slovenský súd.
4. Objednávateľ je oprávnený k využívaniu know-how, metodickéj platformy, informačnej a personálnej platformy, ktoré poskytovateľ v rámci svojej činnosti v súvislosti s touto zmluvou využíva na účel tejto zmluvy, iné využitie môže byť riešené kedykoľvek po dobu trvania tohto zmluvného vzťahu alebo po ňom osobitnou písomnou zmluvou alebo písomným dodatkom k tejto zmluve.
5. Plnenie tejto zmluvy zo strany poskytovateľa neznamena automatický prenos práv k využívaniu či disponovaniu know-how objednávateľa. Objednávateľ je oprávnený použiť a disponovať výsledkami poskytnutých služieb a školení pre svoje vlastné potreby v neobmedzenom rozsahu.
6. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom každá zmluvná strana obdrží po dve vyhotovenia.

7. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pred jej podpisom prečítali, že bola uzavretá po jej vzájomnom prerokovaní podľa ich pravej a slobodnej vôle, určite, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, na znak čoho ju zmluvné strany podpisujú.

V Bratislave dňa

19.11.2009

Za poskytovateľa:

GOPAS

GOPAS SR, a.s.
 Dr. V. Clementisa 10, 821 02 Bratislava
 IČO: 35881674, DIČ: 2021800704
 IČ DPH: SK2021800704
 OR Bratislava/oddelenie, vložka č. 3308/B

Ing. Andrea Horáčková
 riaditeľka

V Bratislave dňa

19.11.2009

Za objednávateľa:



Ludmila Benkovičová
 PhDr. Ludmila Benkovičová, CSc.
 predsedníčka

Ing. Petr Daniel
 predseda predstavenstva

Predbežnú finančnú kontrolu vykonal za:			
	meno	podpis	dátum
gestorský útvar č.	110	LOUTNÝ Lef	19/11/09
verejné obstarávanie	Klárka	<i>[Signature]</i>	19/11/09
financie a rozpočet	TAPOL	<i>[Signature]</i>	19/11/09
právnú stránku	BLAŽOVÁ	PLA	19/11/09

[Signature]

[Signature]